



I WORKSHOP TOLEDO, 2023

12-13 SEPTIEMBRE

TOLEDO EN LA GESTIÓN DE LA NUEVA ARQUEOLOGÍA JUDÍA EN EUROPA

TOLEDO IN THE MANAGEMENT OF
THE NEW JEWISH ARCHAEOLOGY
IN EUROPE



Organización *Organization*

Museo Sefardí
Asociación de Amigos del Museo Sefardí
Universidad de Castilla-La Mancha

Coordinación científica *Scientific coordination:*

Arturo Ruiz Taboada (UCM)

Lugar de celebración *Location*

Aula Magna
Edificio Universitario San Pedro Mártir - Madre de Dios
Universidad de Castilla La Mancha
Calle Alfonso XII, 2 (Toledo)

Vídeos de las conferencias disponibles en el canal de YouTube del Museo Sefardí

Videos available on the YouTube channel of the Sephardic Museum after the Workshop

<https://www.youtube.com/@museosefardidetoledo>

Más información *More information*

Museo Sefardí
C/ Samuel Leví, s/n
45002 Toledo (España)
(34) 925 22 36 65
difusion.msefardi@cultura.gob.es

SECRETARÍA

Inscripción necesaria únicamente para los solicitantes de créditos de la Universidad Complutense de Madrid (Un crédito optativo para estudiantes de Grado en Historia, Arqueología, Historia del Arte, Filología Clásica, Filosofía y Comunicación Audiovisual)

Fecha límite de inscripción: lunes 11 de septiembre de 2023
Registration deadline Monday September 11th 2023

Más información en: amigosmsefardi2@gmail.com

MARTES 12 *Tuesday 12th*

MAÑANA/MORNING

09:00-09:30 **Acreditaciones** *Registration*

09:30-10:00 **Bienvenida institucional** *Opening ceremony*

10:00-10:40 **Medieval Jews, Material Culture, and Legal Norm**

Judíos medievales, cultura material y norma legal

Javier Castaño

CSIC, Consejo Superior de Investigaciones Científicas

Spanish National Research Council, CSIC

10:40-11:20 **Management and funerary practices of medieval Jewish cemeteries in Europe: the contribution of archaeology**

Gestión y prácticas funerarias de los cementerios judíos medievales en Europa: la contribución de la arqueología

Philippe Blanchard

INRAP, Instituto Nacional de Investigaciones Científicas Preventivas, Región Central (Burdeos)

INRAP, Institut National de recherches archéologiques préventives (Centre Val-de-Loire región) y

UMR 5199 PACEA (Burdeos)

11:20-11:50 **Pausa** *Coffee break*

11:50-12:30 **La arqueología medieval de la minoría Judía en España**

The medieval archaeology of the Jewish minority group in Spain

Jorge Eiroa

Universidad de Murcia *University of Murcia*

12:30-13:10 **Halajá, minhag, tarbut y galut. Algunas reflexiones sobre la arqueología judía en Europa**

Halajá, minhag, tarbut y galut. Comments on the Jewish Archaeology in Europe

José Ramón Ayaso

Universidad de Granada *University of Granada*

13:10-13:40 **ArchGen project: genetic analysis of the European Jewish migration (ONLINE)**

El proyecto Archgen: estudio de las migraciones judías europeas desde la genética (ONLINE)

Leonard Rutgers

Universidad de Utrecht *Utrecht University*

13:40-14:00 **Turno de preguntas** *Questions and Answers*

14:00-16:00 **Comida** *Lunch break*

TARDE/ AFTERNOON-EVENING

16:00-16:40 Los judíos toledanos en la Edad Media

Jews in Toledo during the Middle Ages

Ricardo Izquierdo

Universidad de Castilla-La Mancha *University of Castilla-La Mancha*

16:40-17:20 Jewish Archaeology in Toledo

Arqueología judía en Toledo

Arturo Ruiz

Universidad Complutense de Madrid *University Complutense Madrid*

17:20-17:50 El descubrimiento del posible acceso oeste a la judería de Toledo

The discovery of a possible western gate of the Toledo Jewish quarter

Antonio Gómez, David Gallego y Jesús Molero

Arqueólogo *Archaeologist*

17:50-18:10 Pausa Break

18:10-18:40 La parroquia de San Martín en el contexto del cierre oeste de la judería de Toledo

The church of San Martin in the context of the access to the Jewish quarter of Toledo

Julián Sánchez

Arqueólogo *Archaeologist*

18:40-19:10 Los Golondrinos: una sinagoga de barrio en la Alacava de Toledo

The Synagogue of the Golondrinos: a synagogue in Toledo's Jewish quarters

Marcos Alonso

Arqueólogo *Archaeologist*

19:10-19:40 La cerámica de la excavación de la oficina única del Museo Sefardí

The pottery from the Office of the Sephardic Museum excavation

Carmen Ramírez

Arqueóloga *Archaeologist*

19:40-20:10 El estudio zooarqueológico de los restos localizados en la excavación de la oficina única del Museo Sefardí de Toledo

The zooarchaeological remains from the Office of the Sephardic Museum excavation, Toledo

Verónica Estaca y José Yravedra

Universidad Complutense de Madrid *University Complutense Madrid*

20:10-20:40 El Consorcio de la Ciudad de Toledo: 20 años de intervención en la Judería

The Consortium of the City of Toledo: 20 years of study in the Jewish quarters

Jesús Corroto

Consorcio de la Ciudad de Toledo *Consortium of the City of Toledo*

20:40-21:00 Turno de preguntas Questions and Answers

MAÑANA/MORNING

09:00-09:40 El relato arqueológico del Museo Sefardí de Toledo

The archaeological story of the Sephardic Museum of Toledo

Carmen Álvarez

Directora Museo Sefardí Toledo *Director of the Sephardic Museum*

09:40-10:20 Las colecciones arqueológicas judías en los museos franceses

The archaeological Jewish collections in French museums

Paul Salmona

Director del Museo de Arte e Historia del Judaísmo de París *Director of the Museum of Art and History of Judaism in Paris*

10:20-10:50 Pausa *Coffee break*

10:50-11:30 Los judeoconvertos en la ciudad bajomedieval: de la evidencia escrita al espacio privado

The Jewish converts in the late medieval Toledo: From written sources to household study

Oscar López

Universidad de Castilla-La Mancha *University of Castilla-La Mancha*

11:30-12:10 Fuentes para una arqueología hispanojudía. En búsqueda de la diversidad tardoantigua

Sources for a Hispano-Jewish archeology. In search of Late-Antiquity diversity

Alexander Bar-Magen

Museo Nacional de Arte Romano *National Museum of Roman Art*

12:10-12:40 El fragmento de Sefer Torá de la calle Caños de Oro, Toledo

The fragment of the Sepher Torah from Caños de Oro Street, Toledo

Elishabá Mata

Universidad de Salamanca *Salamanca University*

12:40-13:10 Las bóvedas con cúpula sobre planta cuadrada de la judería de Toledo

Octagonal vaults in the Toledo Jewish quarters

Jean Passini

CNRS Centro Nacional de Investigaciones Científicas, Paris *CRNS Le Centre National de la Recherche Scientifique, Paris*

13:10-13:40 Proyecto cultural y patrimonial Mota de Judíos (Burgos): arqueología, memoria y desarrollo territorial

Cultural and heritage Mota de Judíos (Burgos) project: archaeology, memory and territorial development

Ángel Palomino, María Negrodo, Inés Centeno, José Enrique Santamaría y Marta Moreno
Patrimonio Global *SL Global Heritage LS*

13:40-14:10 La labor del Guía Turístico en la interpretación de la Historia y el legado Sefardí

The work of the Tourist Guide in the interpretation of Sephardic history and legacy

Almudena Cencerrado

Presidenta de Guías de España *President of Guides of Spain*

14:10-14:20 Turno de preguntas *Questions and Answers*

14:20-16:00 Comida *Lunch break*

TARDE/AFTERNOON

16:00-18:00 Visita al Museo Sefardí y zonas arqueológicas

Visit to the Sephardic Museum and archaeological excavations